



## 友邦保險集團簡介

友邦保險控股有限公司及其附屬公司（統稱「友邦保險」或「本集團」）是最大的泛亞地區獨立上市人壽保險集團。友邦保險覆蓋亞太區內18個市場，包括在香港、泰國、新加坡、馬來西亞、中國、韓國、菲律賓、澳洲、印尼、台灣、越南、新西蘭、澳門和汶萊擁有全資的分公司及附屬公司、斯里蘭卡附屬公司的97%權益、印度合資公司的49%權益，以及在緬甸和柬埔寨的代表處。

友邦保險今日的業務成就可追溯近一世紀前於上海的發源地。按壽險保費計算，集團在亞太地區（日本除外）領先同業，並於大部分市場穩佔領導地位。友邦保險為全球第二大上市人壽保險公司（以市值計）<sup>1</sup>。截至2016年5月31日，集團總資產值為1,810 億美元。

「真生活 真夥伴」是友邦保險的品牌定位。過去90 多年來服務亞洲，累積了豐富經驗，友邦保險明白到正因真生活總是不斷轉變，客戶在保障及理財方面的需要亦隨之而改變，他們在人生旅途上，需要一位真正的夥伴，並肩渡過不同的高低起伏。儘管世事萬變，友邦保險總以最真摯的心與客戶同步體會人生，時刻盡心提供最適切方案；多年來透過提供完備的保障及理財方案，協助客戶妥善策劃人生。友邦保險提供一系列的產品及服務，涵蓋壽險、意外及醫療保險和儲蓄計劃，以滿足個人客戶在長期儲蓄及保障方面的需要。此外，集團亦為企業客戶提供僱員福利、信貸保險和退休保障服務，目前為超過2,900 萬份個人保單的持有人及逾1,600 萬名團體保險計劃的參與成員提供服務。

友邦保險控股有限公司於2010年10月在香港聯合交易所有限公司主板上市（股份代號為「1299」），是保險界別全球規模最大的首次公開招股；其美國預託證券（一級）於場外交易市場進行買賣（交易編號為「AAGIY」）。截至2016年10月，友邦保險為恒生指數第三大成份股<sup>2</sup>。

## 關於友邦保險（國際）有限公司

友邦保險（國際）有限公司是友邦保險附屬公司，友邦保險於1931年開始經營香港的業務，我們於香港及澳門擁有超過12,000 名財務策劃顧問<sup>3</sup>，加上獨立理財顧問、經紀和銀行保險網絡，為接近200 萬客戶<sup>4</sup>提供不同類型的產品，包括個人壽險、團體人壽、意外、醫療、個人財物保險及多款投資選擇的投資連繫壽險計劃。我們亦專注為高端客戶之特有財務需要設計超卓產品方案。友邦深得客戶信賴，截至2016年首季，成為香港最多保單的保險公司<sup>5</sup>。

註：

1 資料來源：彭博，2016年9月30日。

2 截至2016年10月。

3 截至2016年7月。

4 截至2016年10月。

5 資料來源：香港保險業監理處2016年度首季長期保險業務的臨時統計數字。



友邦保險 ( 國際 ) 有限公司

受保人資料			
姓名:	CHEN 小弟弟	貨幣:	美元
年齡:	1	保額:	\$ 100,000
性別:	男	基本保單的首年保費:	\$ 1,663.00

基本保單	保額	保障年期	首年保費
多重智倍保(25年繳費)	100,000	終身	1,663.00
升級保障 ( 首十五年 )	50,000	15	0.00
付款人身故保障	100,000	24	0.00
附加契約			
免付保費附加契約 (基本計劃)	100,000	25	0.00
付款人保障附加契約	100,000	24	58.54
保費總和:			1,721.54



## 友邦保險(國際)有限公司

## 徵費

保險業監管局(IA)保費徵費

0.69

由 2018 年 1 月 1 日起，所有保單持有人均需向保險業監管局為其新繕發及現行香港保單繳付的每筆保費繳交徵費。有關保費徵費詳情，請瀏覽我們的網站 [www.aia.com.hk/useful-information-ia-tc](http://www.aia.com.hk/useful-information-ia-tc) 或保險業監管局網站 [www.ia.org.hk](http://www.ia.org.hk)。  
(保單日期或保單週年日為 2018 年 1 月 1 日至 2019 年 3 月 31 日期間的保單，徵費率為 0.04%，而每個保單年度最高徵費額為港幣 40 元或非港幣保單的其他適用貨幣同等幣值金額。)

總和(已包括保費徵費)：

1,722.23

建議人：

電郵地址：

手機號碼： - JL0101

本建議書只可在香港作壽險銷售用途。此乃說明文件而非契約。保單條款及條件，請參閱保單契約。  
此報價是特別為在香港投保的非香港及非澳門身份證持有人而設。



## 友邦保險（國際）有限公司

## 計劃：多重智倍保(25年繳費)

本摘要內容只供您作參考之用。請閱讀本計劃建議書之其他部份，以更全面了解您的保單利益。

「多重智倍保」是一份分紅保險計劃，結合終身人壽及多重疾病保障，涵蓋 58 種危疾（包括 57 種嚴重疾病及 1 種非嚴重疾病）、44 種早期疾病（包括微創手術及治療、及原位癌與早期癌症）及 13 種嚴重兒童疾病，全面關顧健康需要，更提供財富累積機會，在人生各個階段為您沿途提供支援。

**1. 身故賠償：**

若受保人（即保單內受保障的人士）不幸身故，我們將支付身故賠償予您指定的保單受益人。身故賠償將包括：

- i. 現時保額；
- ii. 每年派發的非保證現金（如有），稱為「週年紅利」，及任何其於保單內累積的利息；及
- iii. 一筆過支付的非保證現金（如有），即「終期分紅」，須在保單已生效 5 年或以後，且保單下已作出的預支賠償合共不超過原有保額之 100%，方可獲發此筆終期分紅。

此外，不論受保人有否曾在保單下獲取賠償，我們亦會派發相等於原有保額 5% 的特惠恩恤金賠償。

現時保額是指我們從原有保額中扣除任何因受保疾病及糖尿病併發症而已預支的保額。原有保額是指您所投保的保障金額。

在派發賠償前，我們都會先扣除所有未償還之保單欠款。

**2. 受保疾病之賠償：**

若受保人確診患上受保的 58 種危疾（包括 57 種嚴重疾病及 1 種非嚴重疾病）、44 種早期疾病及 / 或 13 種嚴重兒童疾病，我們將向您賠償：

- i. 所患上受保疾病的賠償額，直至達到其所屬危疾類別的賠償上限為止（詳見保障疾病賠償一覽表）；及
- ii. 相應的非保證終期分紅（如有），須在保單已生效 5 年或以後，且保單下已作出的預支賠償合共不超過原有保額之 100%，方可獲發此筆終期分紅。

本保單下就任何受保疾病的預支賠償將不可多於原有保額之 100%（不包括終期分紅），惟受保人仍可根據受保疾病所屬危疾類別的賠償上限，在保單下作出多次索償。此外，基本保單的現時保額將會因扣除已支付的預支保額賠償而減少，而保費、保證現金價值、任何將來的週年紅利及任何將來的終期分紅亦會根據現時保額相應減少。當因受保疾病而作出的預支賠償合共超過原有保額之 100%，週年紅利及終期分紅將不會再派發及公佈。

在派發賠償前，我們都會先扣除所有未償還之保單欠款。

**3. 首 15 年升級保障：**

此計劃在保單首 15 年間提供升級保障，您可於 58 種危疾（包括 57 種嚴重疾病及 1 種非嚴重疾病）、44 種早期疾病、13 種嚴重兒童疾病或身故保障派發的賠償之上，額外增加賠償（詳見保障疾病賠償一覽表）。

根據保單審批時的核保決定，我們可為您提供升級保障的轉換權。您可選擇在第 14 個保單年度終結後或緊隨著受保人 64 歲生日後之保障週年日起（以較先者為準），把升級保障的結餘轉換為終身壽險或危疾保障終身壽險計劃（須額外繳付保費），而毋須再次提供健康申報。一經轉換後，升級保障將被退保，而新保單將於退保日起生效。



## 友邦保險（國際）有限公司

### 計劃：多重智倍保(25年繳費)

#### 4. 先天性疾病兒童保障：

越年輕投保危疾計劃，保費越相宜而保障年期更長，因此不少父母都會為年幼子女投保。然而，保單一般不會為先天性疾病提供保障，而此類疾病往往能潛伏多年並在較年長時病發，演變成危疾。「多重智倍保」是市場上首個主動填補此保障缺口的計劃，能為子女投保時未知的先天性疾病所引致的受保疾病提供保障，即使突然病發亦能確保您的財務計劃不受影響，為您及家人倍添安心。

#### 5. 守護孩子未來：

於此保障下，如您於 75 歲前不幸身故而保單已生效兩年或以上，受保子女將可繼續在保單下獲得保障，而毋須繳交基本計劃保費，直至子女年屆 25 歲為止。

#### 6. 良性病變保障：

只要受保人符合核保要求，此計劃就會針對於患有良性病變器官所發生之癌症，即時提供相等於20%原有保額的良性病變保障。

如良性病變於保單續發 1 年後出現康復跡象或並無惡化，我們會在第 1 類危疾類別（癌症）下提升該器官的保障至高達300%原有保額（須視乎公司當時之規定）。即使該器官的保障無法提升至完整保障，於危疾保障生效期內，良性病變保障都會維持有效。一旦相等於20%原有保額的良性病變保障已全額支付，該器官的良性病變保障將隨即終止。

若受保人並未就受保良性病變的器官所發生之癌症作出索償，我們會針對不同受保良性病變的該器官所發生之最多 2 項原位癌及 / 或每個受保良性病變的器官所發生之 1 項早期惡性腫瘤，各提供相等於4%原有保額的良性病變保障。更有機會於保單續發 1 年後為該器官提升至完整原位癌及早期惡性腫瘤保障（須視乎公司當時之規定）。一旦因原位癌及 / 或早期惡性腫瘤已支付部分良性病變保障，該器官其後因癌症而支付的良性病變保障將相應減少。

良性病變保障不影響其他器官之癌症保障，意即即使我們已支付良性病變保障，受保人仍將可就其他癌症作出原有保額最高300%之索償。

良性病變	提升良性病變保障至完整癌症保障之條件* (須在第2至第6個保單年度期間再度評估)
良性乳房病變 (如乳腺增生、乳腺纖維腺瘤、乳腺鈣化、 乳腺囊腫、脂肪瘤) 子宮肌瘤	<ul style="list-style-type: none"> <li>狀況穩定</li> <li>並無尚待結果之檢查，且並無癌症之跡象</li> <li>未曾就任何受保疾病作出索償</li> </ul>
前列腺特異抗原濃度 (PSA) 上升 (如良性前列腺增生)	<ul style="list-style-type: none"> <li>前列腺特異抗原濃度恢復至受保人年齡之應有正常水平</li> <li>並無尚待結果之檢查，且並無癌症之跡象</li> <li>未曾就任何受保疾病作出索償</li> </ul>

\*須視乎公司當時之規定

#### 7. 全面糖尿病保障：

糖尿病是最普遍的都市病之一，可引致腎衰竭、失明及失去肢體等嚴重併發症。本計劃為糖尿病相關疾病提供全面保障，涵蓋早期至晚期病況，當中包括就 4 項屬於糖尿病併發症的早期危疾的其中一項提供相等於 20%原有保額的保障，最高保障額按相應危疾類別的賠償上限而定（詳見保障疾病賠償一覽表）。

## 友邦保險（國際）有限公司

### 計劃：多重智倍保(25年繳費)

#### 8. 保障無間斷：

一旦受保疾病賠償達至原有保額之100%，您將毋須再繳付基本保單的保費，只需繼續繳交附加契約（如適用）的保費，該附加契約將會繼續生效，為您繼續提供保障。

#### 9. 多重疾病保障：

「多重智倍保」為多達 115 種疾病提供保障，受保疾病分為 6 類。本計劃就癌症賠償最多 3 次、心臟病或不同心臟相關之危疾賠償 2 次，其他每個危疾類別賠償 1 次。不同危疾類別賠償上限如下：

危疾類別	賠償上限 (按原有保額的百分率)
第1類 – 癌症	300%
第2類 – 與心臟相關之疾病	200%
第3類 – 與神經系統相關之疾病	100%
第4類 – 與主要器官相關之疾病	100%
第5類 – 其他主要疾病	100%
第6類 – 末期疾病及不能獨立生活	100%^

^末期疾病及不能獨立生活索償須符合以下條件：(a) 受保人之病況並不符合第 1、2、3、4及 5 類危疾類別受保危疾的定義，及 (b) 過往未有提出任何嚴重疾病索償。一旦受保人就嚴重疾病提出首次索償，第 6 類危疾下的保障將隨即終止。

在受保人年滿85歲之前，受保疾病的保障（如保障疾病賠償一覽表所示）將維持生效直至相關類別下的賠償達至上限為止。在受保人85歲後，多重疾病保障將會終止，而所有危疾類別的預支賠償合共將限於原有保額的100%。

若受保人曾就前列腺癌作出索償，並於年屆70歲後持續患有相同癌症，受保人必須於上一次及再次確診前列腺癌期間已接受或正接受醫療所需及針對該癌症的手術、電療、化療、標靶療程或以上之組合（不包括激素治療），方可再次索償。

當保單下已作出的預支賠償合共達至原有保額之100%，如受保人獲診斷患上另一危疾並從確診日起計生存超過15日，多重疾病保障將繼續生效，惟受限於相關危疾類別的賠償上限。往後的索償將受限於相關等候期，任何兩次嚴重疾病的診斷日期須相隔1年，惟兩次癌症索償之間則須相隔3年。往後的癌症保障包括癌症持續、擴散、復發或新確診癌症。往後的早期危疾及往後的嚴重兒童疾病索償則並無須等候期。

#### 10. 預期退保發還總額摘要：

此計劃亦助您累積財富。

保單年度終結	預期退保發還總額
20	29,596
30	59,276

預期退保發還總額相等於保證現金價值、任何累積週年紅利及利息；及任何非保證終期分紅的總和。其他保單年度的預期退保發還總額可參考此建議書的分紅保單銷售說明文件（包括第 6 部份的說明）。



友邦保險 (國際) 有限公司

計劃: 多重智倍保(25年繳費)

11. 透過您選擇之年期內繳付的定額供款，便可享終身保障，助您靈活分配資金。保費金額並不會按年齡增加而遞增，讓您理財更有預算。此基本保單之保費並非保證不變，我們保留不時檢討及調整保費之權利。

12. 免付保費附加契約 (基本計劃)：

若受保人於 60 歲前，因受傷或疾病而被視為永久及完全喪失雙眼視力，或喪失一肢及一眼視力，或喪失雙肢，我們將會豁免相等於此附加契約保障額的該部分基本保單保障額之應付保費。

- 免付保費附加契約 (基本計劃) 之權益只給予一般標準受保人，並且本公司保留最終批核權。
- 根據本公司當時的規則及規例，受保人於此附加契約、於基本保單或其他保單附加之任何免付保費附加契約 (基本計劃) 及特級預支保額及免付保費附加契約 (基本計劃) 合共之個人總保額不可超過美元 300,000/港元 2,250,000。
- 本附加契約主要並不承保任何由以下引起之殘廢：自致之傷害及任何在受保人在 17 歲前已出現或被診斷的先天性殘疾。

13. 此計劃提供保單貸款，而息率由友邦不時決定。在支付任何利益前，我們將先扣除保單內所有未償還的欠款。

註：「我們」、「我們的」、「本公司」或「友邦」是指友邦保險(國際)有限公司 (於百慕達註冊成立之有限公司)。



友邦保險 ( 國際 ) 有限公司

計劃: 多重智倍保(25年繳費)

組別	44 種早期危疾及 13 種嚴重兒童疾病 <sup>^</sup>	58 種危疾 ( 包括57種嚴重疾病及1種非嚴重疾病 )
第 1 類 癌症	1. 原位癌 2. 早期惡性腫瘤	1. 癌
第 2 類 與心臟有關之疾病	3. 主動脈疾病的血管介入治療或主動脈瘤 4. 心瓣膜疾病的次級創傷性治療 5. 次級嚴重心臟疾病 ( 包括植入心臟起搏器或除纖顫器 ) 6. 次級嚴重傳染性心內膜炎 7. 微創進行直接的冠狀動脈搭橋手術 8. 經皮穿刺冠狀動脈介入 ( 俗稱「通波仔」 ) 9. 心包切除手術 10. 俱心臟併發症的川崎病 <sup>^</sup> 11. 風濕性心瓣疾病 <sup>^</sup> 12. 嚴重血友病 <sup>^</sup>	2. 心肌病 3. 冠狀動脈手術 4. 心臟病 5. 心瓣置換及修補 6. 傳染性心內膜炎 7. 其他嚴重的冠狀動脈疾病 8. 肺動脈高血壓 ( 原發性 ) 9. 主動脈手術
第 3 類 與神經系統有關之疾病	13. 於頸動脈進行血管成形術或內膜切除術 14. 植入大腦內分流器 15. 早期腦退化症 ( 包括早期亞爾茲海默氏症 ) 16. 大腦動脈瘤的血管介入治療 17. 次級嚴重細菌性腦 ( 脊 ) 膜炎 18. 次級嚴重昏迷 19. 次級嚴重腦炎 20. 次級嚴重柏金遜症 21. 中度嚴重腦部損傷 22. 中度嚴重癱瘓 23. 嚴重精神病 24. 腦硬膜下血腫手術 25. 腦下垂體腫瘤切除手術 26. 自閉症 <sup>^</sup> 27. 由疾病或受傷引致的智力障礙 <sup>^</sup> 28. 一型青少年脊髓性肌肉萎縮症 <sup>^</sup>	10. 亞爾茲海默氏病 / 不可還原之器質性腦退化疾病 11. 植物人 12. 細菌性腦 ( 脊 ) 膜炎 13. 良性腦腫瘤 14. 須作手術之腦動脈瘤 <sup>@</sup> 15. 昏迷 16. 腦炎 17. 偏癱 18. 嚴重頭部創傷 19. 腦膜結核病 20. 運動神經原疾病 ( 包括脊髓性肌肉萎縮症、漸進延髓麻痺、肌萎縮性側索硬化症及原發性側索硬化症 ) 21. 多發性硬化症 22. 肌營養不良症 23. 癱瘓 24. 柏金遜症 25. 脊髓灰質炎 26. 進行性核上神經麻痺症 27. 嚴重重症肌無力 28. 中風

<sup>^</sup> 受保人年滿18歲時，嚴重兒童疾病保障將會終止。<sup>@</sup> 須作手術之腦動脈瘤屬於非嚴重疾病。





友邦保險 ( 國際 ) 有限公司

計劃: 多重智倍保(25年繳費)

組別	44 種早期危疾及 13 種嚴重兒童疾病 <sup>^</sup>	58 種危疾 ( 包括57種嚴重疾病及1種非嚴重疾病 )
第 4 類 與主要器官和功能有關 之疾病	29. 膽道重建手術 30. 慢性肺病 31. 肝炎連肝硬化 32. 次級嚴重再生障礙性貧血 33. 次級嚴重腎臟疾病 34. 次級嚴重系統性紅斑狼瘡 35. 肝臟手術 36. 主要器官移植 ( 於器官移植輪候冊名單上 ) 37. 單肺切除手術 38. 腎小球腎炎合併腎病綜合症 <sup>^</sup> 39. 嚴重哮喘 <sup>^</sup> 40. 威爾遜病 <sup>^</sup>	29. 急性壞死及出血性胰腺炎 30. 再生障礙性貧血 31. 慢性肝病 32. 復發性慢性胰臟炎 33. 末期肺病 34. 暴發性病毒性肝炎 35. 腎衰竭 36. 主要器官移植 37. 腎髓質囊腫病 38. 系統性紅斑狼瘡連狼瘡性腎炎 39. 系統性硬皮病
第 5 類 其他主要疾病	41. 植入人工耳蝸手術 42. 糖尿病視網膜病變 43. 周圍動脈疾病的血管介入治療 44. 意外引致的臉部燒傷 45. 意外受傷所需的面容重建手術 46. 意外引致的次級嚴重身體燒傷 47. 次級嚴重庫賈氏病 48. 單耳失聰 49. 失去一肢 50. 單眼失明 51. 骨質疏鬆症連骨折 52. 嚴重中樞神經性睡眠窒息症或 混合性睡眠窒息症 53. 嚴重阻塞性睡眠窒息症 54. 出血性登革熱 <sup>^</sup> 55. 胰島素依賴型糖尿病 <sup>^</sup> 56. 成骨不全症第三型 <sup>^</sup> 57. 斯蒂爾病 <sup>^</sup>	40. 因輸血而感染愛滋病 41. 失明 42. 慢性腎上腺功能不全 ( 即「阿狄森氏病」 ) 43. 庫賈氏病 44. 克羅恩氏病 45. 伊波拉 46. 象皮病 47. 失聰 48. 失去一肢及一眼 49. 喪失語言能力 50. 失去兩肢 51. 嚴重燒傷 52. 壞死性筋膜炎 ( 俗稱「食肉菌感染」 ) 53. 因職業感染人體免疫力缺乏病毒 ( HIV ) 54. 嗜鉻細胞瘤 55. 嚴重類風濕性關節炎 56. 嚴重潰瘍性結腸炎
第 6 類 末期疾病及不能獨立生活		57. 不能獨立生活 58. 末期疾病


<sup>^</sup> 受保人年滿18歲時，嚴重兒童疾病保障將會終止。

## 友邦保險 (國際) 有限公司

## 計劃: 多重智倍保(25年繳費)

## 註釋:

- 嚴重疾病及良性病變保障 (如適用) 下「癌」的保障範圍不包括早期甲狀腺腫瘤 (TNM評級為T1N0M0或以下級別); 早期前列腺腫瘤 (TNM評級為T1a / T1b或以下級別); 被分類為RAI級別III以下的早期慢性淋巴性白血病; 非惡性黑色素瘤的皮膚癌; 與人體免疫力缺乏病毒 (HIV) 感染同時存在的任何癌症; 及任何癌前病變、非侵略性癌、或原位癌。
- 「原位癌」保障包括於下列任何受保器官群組之原位癌: (a) 乳房; (b) 子宮或子宮頸; (c) 卵巢及 / 或輸卵管; (d) 陰道或外陰; (e) 大腸及直腸; (f) 陰莖; (g) 睪丸; (h) 肺; (i) 肝; (j) 胃及食道; (k) 泌尿道或膀胱; 或 (l) 鼻咽。
- 「早期惡性腫瘤」是指出現以下任何一種的早期惡性腫瘤情況: (a) 甲狀腺腫瘤 (TNM評級為T1N0M0級別); (b) 前列腺腫瘤 (TNM評級為T1a / T1b級別); (c) 被分類為RAI級別I或II的早期慢性淋巴性白血病; 或 (d) 非黑色素瘤的皮膚癌。
- 有關保障疾病之定義, 請參閱保單契約。

	<b>保障疾病</b> 若閣下希望了解保障疾病, 可瀏覽網址以作參考用途: <a href="http://www.aia.com.hk/zh-hk/our-products/critical-illness-protection/illness.html">http://www.aia.com.hk/zh-hk/our-products/critical-illness-protection/illness.html</a>
--	---



## 友邦保險 ( 國際 ) 有限公司

## 計劃: 多重智倍保(25年繳費)

此保單所提供的保障疾病賠償一覽表如下：

保障種類	保障疾病	保障年期	賠償額	
			基本保單	升級保障*
58種危疾 ( 包括57種嚴重疾病及1種非嚴重疾病 )				
嚴重疾病	• 56 種嚴重疾病	終身	\$100,000	額外\$50,000
	• 不能獨立生活	至 65 歲		
非嚴重疾病	• 須作手術之腦動脈瘤	終身	預支\$50,000	額外\$25,000 ( 預支升級保障金額 )
44種早期危疾				
早期危疾	• 原位癌 • 早期惡性腫瘤 • 經皮穿刺冠狀動脈介入 ( 俗稱「通波仔」 ) • 微創進行直接的冠狀動脈搭橋手術 • 周圍動脈疾病的血管介入治療 • 糖尿病視網膜病變 • 嚴重阻塞性睡眠窒息症 • 嚴重中樞神經性睡眠窒息症或混合性睡眠窒息症 • 嚴重精神病	終身	每項疾病預支 \$20,000	額外\$10,000 ( 預支升級保障金額 )
	• 骨質疏鬆症連骨折	至 70 歲	預支\$10,000	額外\$5,000 ( 預支升級保障金額 )
			個人最高賠償限額為\$50,000	
	• 34種早期危疾 ( 不包括以上的早期危疾 )	終身	每項疾病預支 \$20,000	額外\$10,000 ( 預支升級保障金額 )
13 種嚴重兒童疾病				
嚴重兒童疾病	• 自閉症 • 出血性登革熱 • 腎小球腎炎腎病症候群 • 胰島素依賴型糖尿病 • 因疾病或受傷導致智力缺陷 • 俱心臟併發症的川崎病 • 成骨不全症第三型 • 風濕性心瓣疾病 • 嚴重哮喘 • 嚴重型血友病 • 斯蒂爾病 • 一型青少年脊髓性肌萎症 • 威爾森氏症	18 歲以下	每項疾病預支 \$20,000	額外\$10,000 ( 預支升級保障金額 )
			每項疾病個人最高賠償限額為 \$50,000	



友邦保險 ( 國際 ) 有限公司

計劃: 多重智倍保(25年繳費)

保障種類	保障疾病	保障 年期	賠償額	
			基本保單	升級保障*
糖尿病併發症保障				
屬於 糖尿病併發症 的早期危疾	以下任何一種由糖尿病引致的併發症 ( 包括胰島素依賴型糖尿病 ) : • 糖尿病視網膜病變 • 次級嚴重腎臟疾病 • 失去一肢 • 單眼失明	終身	預支\$20,000 ( 糖尿病視網膜病變 的個人最高賠償限額 為\$50,000，包括於糖 尿病併發症保障、危 疾保障及升級保障下 派發之糖尿病視網膜 病變賠償 )	不適用

\* 於首 15 個保單年度可享高達額外 50% 原有保額的升級保障。



## 友邦保險 (國際) 有限公司

## 計劃: 多重智倍保(25年繳費)

## 註釋：

- 除癌症及與心臟相關之疾病外，嚴重疾病賠償將不可多於原有保額的100%，並將扣除任何在相應的危疾類別下的非嚴重疾病、早期危疾（包括任何因糖尿病併發症保障支付的賠償）及 / 或嚴重兒童疾病。就癌症而言，賠償將相等於原有保額的100%，或在第1類（癌症）的賠償上限（即300%）扣除因先前的癌症、原位癌及早期惡性腫瘤之已付或應付賠償後的剩餘賠償額，以較低者為準。就心臟相關疾病而言，賠償將相等於原有保額的100%，或在第2類（與心臟相關之疾病）的賠償上限（即200%）扣除因先前的心臟相關的嚴重疾病、早期危疾及 / 或嚴重兒童疾病之已付或應付賠償後的剩餘賠償額，以較低者為準。
- 每種受保疾病（癌症、心臟病及原位癌除外）可獲1次賠償。癌症最多可獲3次賠償，心臟病最多可獲2次賠償，而原位癌在不同受保器官群組則最多可獲2次賠償。
- 於保單下已作出的非嚴重疾病、早期危疾及嚴重兒童疾病的賠償（包括任何因糖尿病併發症保障支付的賠償），凡於原有保額的100%以內，即屬於預支賠償。當賠償合共達至原有保額的100%，任何往後的賠償即屬於原有保額以外之額外賠償。
- 在升級保障下，嚴重疾病賠償將扣除任何在相應的危疾類別下的非嚴重疾病、早期危疾及 / 或嚴重兒童疾病已預支的賠償，而升級保障下的預支賠償合共不可多於升級保障金額（即原有保額的50%）。當任何預支賠償的累積總額相等於升級保障金額的100%，升級保障下的保障將會終止。

## i. 主要不保事項

除了身故賠償及特惠恩恤金賠償外，就此保單，我們不會保障下列任何一項或由下列任何一項引致的任何事故：

- 投保前或保單續發後 90 日內首次出現徵狀或病徵的疾病或因此而引致的手術；
- 任何因愛滋病（AIDS）或人體免疫力缺乏病毒（HIV）感染導致受保人罹患的暴發性病毒性肝炎或癌病；及
- 自致之傷害。

上述只供參考，有關全部及詳細不保事項，請參閱此保障之保單契約。

- ii. 此保單下所有保障疾病及手術之作出及診斷必須由在受保人接受治療的城市或國家註冊行醫的「註冊醫生」作出及證明。在任何於中華人民共和國境內醫院所進行之診斷及手術必須由指定國內之醫院作出。你可查閱本公司網頁 ([www.aia.com.hk](http://www.aia.com.hk)) 所刊載之指定醫院名單。公司有權就醫院名單不時作出修訂，於公司網頁刊載之日期將視為任何改變之生效日期。



## 友邦保險(國際)有限公司

## 計劃: 多重智倍保(25年繳費)

## 重要事項:

此文件僅概括說明閣下保單的預計退保發還金額及嚴重疾病賠償 / 身故賠償額, 旨在顯示任何非保證金額的比重, 並闡釋在指定情景下非保證金額的變動情況。嚴重疾病賠償指於相應之保單年度終結時, 就確診的受保嚴重疾病或進行之手術所預期之賠償總額。然而卻絕不影響保單合約內所訂明的條款及條件。

## 1. 建議書摘要 : 多重智倍保(25年繳費)

受保人姓名: CHEN 小弟弟	年齡: 1	性別: 男	-
-----------------	-------	-------	---

## 2. 保障摘要

保單貨幣: 美元

## (i) 基本保單

保障項目	投保時保額	投保時 年繳保費	保費供款年期	保障年期
多重智倍保(25年繳費)	100,000	1,663.00	25	終身
升級保障 (首十五年)	50,000	0.00	不適用	15
付款人身故保障	100,000	0.00	不適用	24

## (ii) 附加契約

保障項目	投保時保額	投保時 年繳保費	保費供款年期	保障年期
免付保費附加契約 (基本計劃)	100,000	0.00	不適用	25
付款人保障附加契約	100,000	58.54	24	24

保險業監管局(IA)保費徵費

0.69

由 2018 年 1 月 1 日起, 所有保單持有人均需向保險業監管局為其新續發及現行香港保單繳付的每筆保費繳交徵費。有關保費徵費詳情, 請瀏覽我們的網站 [www.aia.com.hk/useful-information-ia-tc](http://www.aia.com.hk/useful-information-ia-tc) 或保險業監管局網站 [www.ia.org.hk](http://www.ia.org.hk)。(保單日期或保單週年日為 2018 年 1 月 1 日至 2019 年 3 月 31 日期間的保單, 徵費率為 0.04%, 而每個保單年度最高徵費額為港幣40元或非港幣保單的其他適用貨幣同等幣值金額。)

投保時年繳總保費: 1,722.23  
(已包括保費徵費) =====

列印日期: 2018年2月3日



友邦保險(國際)有限公司

計劃: 多重智倍保(25年繳費)

## 3. 基本計劃 - 說明摘要

保單 年度 終結	繳付保費 總額	退保發還金額				嚴重疾病賠償 / 身故賠償額			
		保證金額	非保證金額		總額	保證金額	非保證金額		總額
			累積週年紅利 及利息	終期分紅			累積週年紅利 及利息	終期分紅	
1	1,663	0	11	0	11	150,000	11	0	150,011
2	3,326	0	32	0	32	150,000	32	0	150,032
3	4,989	0	66	0	66	150,000	66	0	150,066
4	6,652	0	110	0	110	150,000	110	0	150,110
5	8,315	200	168	190	558	150,000	168	380	150,548
10	16,630	2,900	656	1,820	5,376	150,000	656	3,310	153,966
15	24,945	9,000	1,534	2,940	13,474	150,000	1,534	4,910	156,444
20	33,260	15,400	2,896	11,300	29,596	100,000	2,896	75,790	178,686
25	41,575	21,100	4,965	18,560	44,625	100,000	4,965	106,360	211,325
30	41,575	24,000	7,796	27,480	59,276	100,000	7,796	134,230	242,026
65歲	41,575	55,600	64,781	171,430	291,811	100,000	64,781	291,830	456,611
70歲	41,575	61,200	83,358	213,500	358,058	100,000	83,358	320,060	503,418
75歲	41,575	66,700	106,389	266,120	439,209	100,000	106,389	352,820	559,209
80歲	41,575	71,900	134,822	334,840	541,562	100,000	134,822	391,610	626,432
85歲	41,575	76,300	169,782	447,570	693,652	100,000	169,782	447,570	717,352
90歲	41,575	79,800	212,619	692,690	985,109	100,000	212,619	692,690	1,005,309
95歲	41,575	84,600	265,012	1,317,790	1,667,402	100,000	265,012	1,317,790	1,682,802
100歲	41,575	100,000	329,566	1,681,870	2,111,436	100,000	329,566	1,681,870	2,111,436

以上摘要說明：請參考說明部份。



## 友邦保險(國際)有限公司

## 計劃: 多重智倍保(25年繳費)

下表旨在說明在悲觀及樂觀情景下對退保發還金額的影響。這兩種情景是分別假設投資回報低於及高於本公司現時預計的投資回報，並假設其他相關影響因素維持不變而計算的金額。此兩種情景並不代表實際投資回報的上限和下限，實際支付的非保證金額或會比所示者較高或較低。以下情景僅用以表達因應本保單的投資政策及目標而對本公司預計回報可能引致的差異，只作參考用途。

## 4. 基本計劃 - 退保發還金額 - 不同投資回報下的說明

保單 年度 終結	繳付保費 總額	退保發還金額						
		保證金額	悲觀情景			樂觀情景		
			非保證金額		總額	非保證金額		總額
			累積週年紅利 及利息	終期分紅		累積週年紅利 及利息	終期分紅	
1	1,663	0	9	0	9	12	0	12
2	3,326	0	26	0	26	37	0	37
3	4,989	0	53	0	53	75	0	75
4	6,652	0	88	0	88	126	0	126
5	8,315	200	134	170	504	193	200	593
10	16,630	2,900	515	1,480	4,895	771	2,210	5,881
15	24,945	9,000	1,180	1,660	11,840	1,846	4,490	15,336
20	33,260	15,400	2,176	7,080	24,656	3,570	17,110	36,080
25	41,575	21,100	3,649	10,810	35,559	6,268	29,940	57,308
30	41,575	24,000	5,591	14,540	44,131	10,111	45,540	79,651
65歲	41,575	55,600	37,837	52,250	145,687	105,863	426,730	588,193
70歲	41,575	61,200	47,066	61,210	169,476	141,665	560,140	763,005
75歲	41,575	66,700	58,003	71,730	196,433	188,293	728,410	983,403
80歲	41,575	71,900	70,890	85,030	227,820	248,851	928,190	1,248,941
85歲	41,575	76,300	85,978	107,150	269,428	327,304	1,244,580	1,648,184
90歲	41,575	79,800	103,539	163,350	346,689	428,742	1,927,790	2,436,332
95歲	41,575	84,600	123,920	310,770	519,290	559,761	3,667,470	4,311,831
100歲	41,575	100,000	147,970	396,630	644,600	729,510	4,680,720	5,510,230

以上摘要說明：請參考說明部份。





## 友邦保險(國際)有限公司

## 計劃: 多重智倍保(25年繳費)

下表旨在說明在悲觀及樂觀情景下對嚴重疾病賠償 / 身故賠償額的影響。嚴重疾病賠償指於相應之保單年度終結時，就確診的受保嚴重疾病或進行之手術所預期之賠償總額。這兩種情景是分別假設投資回報低於及高於本公司現時預計的投資回報，並假設其他相關影響因素維持不變而計算的金額。此兩種情景並不代表實際投資回報的上限和下限，實際支付的非保證金額或會比所示者較高或較低。以下情景僅用以表達因應本保單的投資政策及目標而對本公司預計回報可能引致的差異，只作參考用途。

## 5. 基本計劃 - 嚴重疾病賠償 / 身故賠償額 - 不同投資回報的說明

保單 年度 終結	繳付保費 總額	嚴重疾病賠償 / 身故賠償額						
		保證金額	悲觀情景			樂觀情景		
			非保證金額		總額	非保證金額		總額
			累積週年紅利 及利息	終期分紅		累積週年紅利 及利息	終期分紅	
1	1,663	150,000	9	0	150,009	12	0	150,012
2	3,326	150,000	26	0	150,026	37	0	150,037
3	4,989	150,000	53	0	150,053	75	0	150,075
4	6,652	150,000	88	0	150,088	126	0	150,126
5	8,315	150,000	134	350	150,484	193	410	150,603
10	16,630	150,000	515	2,690	153,205	771	4,020	154,791
15	24,945	150,000	1,180	2,760	153,940	1,846	7,500	159,346
20	33,260	100,000	2,176	47,460	149,636	3,570	114,780	218,350
25	41,575	100,000	3,649	61,970	165,619	6,268	171,590	277,858
30	41,575	100,000	5,591	71,020	176,611	10,111	222,450	332,561
65歲	41,575	100,000	37,837	88,940	226,777	105,863	726,430	932,293
70歲	41,575	100,000	47,066	91,750	238,816	141,665	839,710	1,081,375
75歲	41,575	100,000	58,003	95,090	253,093	188,293	965,730	1,254,023
80歲	41,575	100,000	70,890	99,450	270,340	248,851	1,085,560	1,434,411
85歲	41,575	100,000	85,978	107,150	293,128	327,304	1,244,580	1,671,884
90歲	41,575	100,000	103,539	163,350	366,889	428,742	1,927,790	2,456,532
95歲	41,575	100,000	123,920	310,770	534,690	559,761	3,667,470	4,327,231
100歲	41,575	100,000	147,970	396,630	644,600	729,510	4,680,720	5,510,230

以上摘要說明：請參考說明部份。

## 友邦保險（國際）有限公司

## 計劃：多重智倍保(25年繳費)

## 6. 說明

- (i) 此分紅保單銷售說明文件假設整個保單年期內沒有任何保單貸款及未有支付任何賠償，並且假設所有保費於到期時已全數繳付。
- (ii) 第3、4及5部份乃概括說明閣下基本計劃的主要利益，並未將第2部份所列之附加保障（如適用者）計算在內，且假設閣下已全數支付應繳保費。如欲得悉更多資料，或索取更詳盡的建議書，請與本公司或閣下的保險中介人聯絡。
- (iii) 上列保費總額乃假設保費以年繳形式繳付。
- (iv) 由於需要將金額調整為整數，上列繳付保費總額或會與保單期內實際應繳保費總額稍有出入。
- (v) 第3及4部份退保發還金額的保證金額相等於保證現金價值。
- (vi) 第3及4部份退保發還金額預計的非保證金額相等於任何累積週年紅利及利息；及任何終期分紅的總和。
- (vii) 退保時所派發的終期分紅金額，可能會較嚴重疾病賠償 / 身故賠償所派發的金額為少。
- (viii) 上述的身故賠償額並不包括特惠恩恤金賠償。
- (ix) 本建議書內之嚴重疾病賠償 / 身故賠償包括當升級保障生效時，就任何嚴重疾病賠償 / 身故賠償所增加的升級保障金額。
- (x) 第3部份預計的非保證金額乃根據本公司現時假設投資回報而計算，該金額並非保證。實際獲發之金額或會比所示者較高或較低。第4及5部份作為例子，說明因本公司現時假設的投資回報轉變而對退保發還金額及嚴重疾病賠償 / 身故賠償額可能造成的影響。在某些情況下，非保證金額可能為零。
- (xi) 第4及5部份下悲觀情景是假設年度化投資回報率比現時預期每年下跌約1.70%；樂觀情景是假設年度化投資回報率比現時預期每年上升約1.70%。
- (xii) 如第3、4及5部份所示，閣下可將預計的非保證週年紅利金額存放於本公司生息，有關息率為非保證類別。第3部份用以計算累積金額之現時年利率為4.00%，實際利率將不時調整，或會比4.00%較高或較低。因應上述提及第4、5部份假設投資回報的改變，悲觀及樂觀情景下用以計算累積金額之年利率分別為2.80%及5.20%，此利率是非保證的。閣下可選擇提取全數或部份金額，此舉將不會影響第2部分所示保障額，惟上列退保發還金額及嚴重疾病賠償 / 身故賠償額將會相應調低。
- (xiii) 當檢視第3、4及5部份說明的金額時，應留意未來生活成本很可能因通脹而上調。
- (xiv) 以上顯示之數字已將金額調整為整數。
- (xv) 本公司會審核產品的實際經驗（包括但不限於投資回報、支出費用、理賠及退保情況），並決定是否需要調整該年度所派發的週年紅利 / 終期分紅。考慮調整週年紅利 / 終期分紅時，本公司或會平均化過往數年經驗以派發相對較穩定的週年紅利 / 終期分紅金額。當投資市場變得波動，調整週年紅利 / 終期分紅的機會將變得較高。故此實際應派發的週年紅利及實際應派發的終期分紅（如有）或會比所列出的較高或較低。這種審核應至少每年進行一次，當經濟及其他相關因素改變時，週年紅利 / 終期分紅調整的次數可能會較每年調整一次更頻繁。
- (xvi) 提交予本公司作核保用途之文件（包括但不限於分紅保單銷售說明文件及申請書）中的保障額和保費，若和保單契約上所示有差異時，以後者為準並為最終及確定。於保單續發後如更改付款形式，所列的繳付保費總額或會與實際支付保費總額有所出入。
- (xvii) 此說明文件假設整個保單年期內沒有包括任何保費徵費。

若本保單的貨幣單位並非本地貨幣，您須承受匯率風險。匯率會不時波動，您可能因匯率之波動而損失部分的利益價值及往後繳交的保費（如有）可能會比繳交的首次保費金額為高。您應留意匯率風險並決定是否承擔該風險。

除已於此建議書內明確列明為保證外，無論任何時候，經由本公司或其銷售代表顯示給申請人的任何利益均可改變，本公司或其銷售代表並無對此等利益作出保證。



## 過往實現率

若閣下希望知道本公司過往派發紅利及分紅的實現率作參考用途，可瀏覽網址：  
<https://www.aia.com.hk/zh-hk/fulfillment-ratio.html>。



友邦保險 ( 國際 ) 有限公司

計劃: 多重智倍保(25年繳費)

---

**警告**

- 除非閣下打算就已選擇的保險計劃期內支付全期保費，否則不應投保本產品。
- 如果閣下提早終止本產品或提前停止支付保費，閣下可能會蒙受重大損失。
- 請注意若閣下已選購任何醫療保障計劃/附加契約，您須繳付醫療保障的保費至保障期完結。如果您打算以提取基本保單的累積價值來繳付醫療保障的保費，未來任何積存息率、紅利或分紅之改變，以及醫療保障保費的調升（因醫療通脹及整體賠償情況惡化）將有機會令基本保單的累積價值不足以繳付將來醫療保障的保費，您因而需要恢復繳付醫療保障的保費。



友邦保險 ( 國際 ) 有限公司

計劃: 多重智倍保(25年繳費)

年齡	保單 年度 終結	繳付保費 總額	退保發還金額				嚴重疾病賠償 / 身故賠償額			
			保證金額	非保證金額		總額	保證金額	非保證金額		總額
				累積週年紅利 及利息	終期分紅			累積週年紅利 及利息	終期分紅	
			(A)	(B)	(C)	(A)+(B)+(C)	(D)	(E)	(F)	(D)+(E)+(F)
2	1	1,663	0	11	0	11	150,000	11	0	150,011
3	2	3,326	0	32	0	32	150,000	32	0	150,032
4	3	4,989	0	66	0	66	150,000	66	0	150,066
5	4	6,652	0	110	0	110	150,000	110	0	150,110
6	5	8,315	200	168	190	558	150,000	168	380	150,548
7	6	9,978	500	237	390	1,127	150,000	237	770	151,007
8	7	11,641	900	321	660	1,881	150,000	321	1,270	151,591
9	8	13,304	1,400	418	1,000	2,818	150,000	418	1,880	152,298
10	9	14,967	1,900	530	1,420	3,850	150,000	530	2,630	153,160
11	10	16,630	2,900	656	1,820	5,376	150,000	656	3,310	153,966
12	11	18,293	4,100	798	1,990	6,888	150,000	798	3,550	154,348
13	12	19,956	5,600	956	2,110	8,666	150,000	956	3,700	154,656
14	13	21,619	6,800	1,131	2,330	10,261	150,000	1,131	4,020	155,151
15	14	23,282	8,100	1,323	2,570	11,993	150,000	1,323	4,350	155,673
16	15	24,945	9,000	1,534	2,940	13,474	150,000	1,534	4,910	156,444
17	16	26,608	10,300	1,764	4,140	16,204	100,000	1,764	27,740	129,504
18	17	28,271	11,200	2,013	5,690	18,903	100,000	2,013	38,170	140,183
19	18	29,934	12,500	2,283	7,360	22,143	100,000	2,283	49,320	151,603
20	19	31,597	13,500	2,574	9,450	25,524	100,000	2,574	63,350	165,924
21	20	33,260	15,400	2,896	11,300	29,596	100,000	2,896	75,790	178,686
22	21	34,923	16,500	3,247	12,540	32,287	100,000	3,247	81,530	184,777
23	22	36,586	17,600	3,628	13,890	35,118	100,000	3,628	87,530	191,158
24	23	38,249	18,700	4,039	15,360	38,099	100,000	4,039	93,800	197,839
25	24	39,912	19,900	4,484	16,890	41,274	100,000	4,484	99,940	204,424
26	25	41,575	21,100	4,965	18,560	44,625	100,000	4,965	106,360	211,325
27	26	41,575	21,600	5,471	20,120	47,191	100,000	5,471	111,750	217,221
28	27	41,575	22,200	6,006	21,760	49,966	100,000	6,006	117,070	223,076
29	28	41,575	22,800	6,571	23,530	52,901	100,000	6,571	122,590	229,161
30	29	41,575	23,400	7,167	25,430	55,997	100,000	7,167	128,310	235,477
31	30	41,575	24,000	7,796	27,480	59,276	100,000	7,796	134,230	242,026
32	31	41,575	24,600	8,459	29,210	62,269	100,000	8,459	138,070	246,529
33	32	41,575	25,300	9,157	30,990	65,447	100,000	9,157	141,710	250,867
34	33	41,575	26,000	9,893	32,880	68,773	100,000	9,893	145,500	255,393
35	34	41,575	26,700	10,669	34,900	72,269	100,000	10,669	149,410	260,079
36	35	41,575	27,400	11,486	37,050	75,936	100,000	11,486	153,430	264,916
37	36	41,575	28,200	12,347	39,260	79,807	100,000	12,347	157,280	269,627
38	37	41,575	28,900	13,253	41,680	83,833	100,000	13,253	161,540	274,793
39	38	41,575	29,700	14,206	44,170	88,076	100,000	14,206	165,630	279,836
40	39	41,575	30,500	15,210	46,810	92,520	100,000	15,210	169,820	285,030
41	40	41,575	31,300	16,264	49,600	97,164	100,000	16,264	174,130	290,394
42	41	41,575	32,200	17,374	52,470	102,044	100,000	17,374	178,270	295,644
43	42	41,575	33,000	18,539	55,580	107,119	100,000	18,539	182,760	301,299
44	43	41,575	33,900	19,763	58,770	112,433	100,000	19,763	187,110	306,873
45	44	41,575	34,800	21,050	62,140	117,990	100,000	21,050	191,560	312,610
46	45	41,575	35,700	22,401	65,680	123,781	100,000	22,401	196,130	318,531

續





友邦保險 ( 國際 ) 有限公司

計劃: 多重智倍保(25年繳費)

年齡	保單 年度 終結	繳付保費 總額	退保發還金額				嚴重疾病賠償 / 身故賠償額			
			保證金額	非保證金額		總額	保證金額	非保證金額		總額
				累積週年紅利 及利息	終期分紅			累積週年紅利 及利息	終期分紅	
			(A)	(B)	(C)	(A)+(B)+(C)	(D)	(E)	(F)	(D)+(E)+(F)
47	46	41,575	36,600	23,818	69,400	129,818	100,000	23,818	200,790	324,608
48	47	41,575	37,500	25,304	73,310	136,114	100,000	25,304	205,540	330,844
49	48	41,575	38,500	26,866	77,340	142,706	100,000	26,866	210,130	336,996
50	49	41,575	39,500	28,503	81,570	149,573	100,000	28,503	214,770	343,273
51	50	41,575	40,500	30,220	85,990	156,710	100,000	30,220	219,440	349,660
52	51	41,575	41,500	32,020	90,620	164,140	100,000	32,020	224,150	356,170
53	52	41,575	42,500	33,907	95,440	171,847	100,000	33,907	228,890	362,797
54	53	41,575	43,600	35,884	100,390	179,874	100,000	35,884	233,510	369,394
55	54	41,575	44,600	37,955	105,630	188,185	100,000	37,955	238,380	376,335
56	55	41,575	45,700	40,124	111,020	196,844	100,000	40,124	243,180	383,304
57	56	41,575	46,800	42,396	116,630	205,826	100,000	42,396	248,080	390,476
58	57	41,575	47,800	44,773	122,560	215,133	100,000	44,773	253,240	398,013
59	58	41,575	48,900	47,260	128,680	224,840	100,000	47,260	258,340	405,600
60	59	41,575	50,000	49,863	135,080	234,943	100,000	49,863	263,560	413,423
61	60	41,575	51,200	52,587	141,700	245,487	100,000	52,587	268,780	421,367
62	61	41,575	52,300	55,436	148,690	256,426	100,000	55,436	274,310	429,746
63	62	41,575	53,400	58,414	155,990	267,804	100,000	58,414	280,030	438,444
64	63	41,575	54,500	61,528	163,570	279,598	100,000	61,528	285,870	447,398
65	64	41,575	55,600	64,781	171,430	291,811	100,000	64,781	291,830	456,611
66	65	41,575	56,700	68,180	179,220	304,100	100,000	68,180	297,300	465,480
67	66	41,575	57,800	71,731	187,280	316,811	100,000	71,731	302,820	474,551
68	67	41,575	58,900	75,440	195,670	330,010	100,000	75,440	308,470	483,910
69	68	41,575	60,100	79,313	204,360	343,773	100,000	79,313	314,150	493,463
70	69	41,575	61,200	83,358	213,500	358,058	100,000	83,358	320,060	503,418
71	70	41,575	62,300	87,580	223,040	372,920	100,000	87,580	326,130	513,710
72	71	41,575	63,400	91,986	233,060	388,446	100,000	91,986	332,440	524,426
73	72	41,575	64,500	96,585	243,570	404,655	100,000	96,585	339,020	535,605
74	73	41,575	65,600	101,383	254,580	421,563	100,000	101,383	345,820	547,203
75	74	41,575	66,700	106,389	266,120	439,209	100,000	106,389	352,820	559,209
76	75	41,575	67,800	111,610	278,260	457,670	100,000	111,610	360,020	571,630
77	76	41,575	68,800	117,055	291,100	476,955	100,000	117,055	367,480	584,535
78	77	41,575	69,900	122,733	304,640	497,273	100,000	122,733	375,100	597,833
79	78	41,575	70,900	128,652	319,160	518,712	100,000	128,652	383,130	611,782
80	79	41,575	71,900	134,822	334,840	541,562	100,000	134,822	391,610	626,432
81	80	41,575	72,800	141,252	352,060	566,112	100,000	141,252	400,740	641,992
82	81	41,575	73,700	147,952	371,180	592,832	100,000	147,952	410,630	658,582
83	82	41,575	74,600	154,933	392,820	622,353	100,000	154,933	421,490	676,423
84	83	41,575	75,500	162,206	417,840	655,546	100,000	162,206	433,630	695,836
85	84	41,575	76,300	169,782	447,570	693,652	100,000	169,782	447,570	717,352
86	85	41,575	77,100	177,672	484,770	739,542	100,000	177,672	484,770	762,442
87	86	41,575	77,800	185,888	526,640	790,328	100,000	185,888	526,640	812,528
88	87	41,575	78,500	194,442	574,170	847,112	100,000	194,442	574,170	868,612
89	88	41,575	79,200	203,348	628,830	911,378	100,000	203,348	628,830	932,178
90	89	41,575	79,800	212,619	692,690	985,109	100,000	212,619	692,690	1,005,309
91	90	41,575	80,400	222,270	768,400	1,071,070	100,000	222,270	768,400	1,090,670

續



友邦保險 ( 國際 ) 有限公司

計劃: 多重智倍保(25年繳費)

年齡	保單 年度 終結	繳付保費 總額	退保發還金額				嚴重疾病賠償 / 身故賠償額			
			保證金額	非保證金額		總額	保證金額	非保證金額		總額
				累積週年紅利 及利息	終期分紅			累積週年紅利 及利息	終期分紅	
			(A)	(B)	(C)	(A)+(B)+(C)	(D)	(E)	(F)	(D)+(E)+(F)
92	91	41,575	80,900	232,314	859,740	1,172,954	100,000	232,314	859,740	1,192,054
93	92	41,575	81,500	242,767	973,880	1,298,147	100,000	242,767	973,880	1,316,647
94	93	41,575	83,000	253,661	1,120,660	1,457,321	100,000	253,661	1,120,660	1,474,321
95	94	41,575	84,600	265,012	1,317,790	1,667,402	100,000	265,012	1,317,790	1,682,802
96	95	41,575	86,300	276,843	1,383,680	1,746,823	100,000	276,843	1,383,680	1,760,523
97	96	41,575	89,100	289,186	1,452,860	1,831,146	100,000	289,186	1,452,860	1,842,046
98	97	41,575	92,300	302,069	1,525,500	1,919,869	100,000	302,069	1,525,500	1,927,569
99	98	41,575	96,100	315,521	1,601,780	2,013,401	100,000	315,521	1,601,780	2,017,301
100	99	41,575	100,000	329,566	1,681,870	2,111,436	100,000	329,566	1,681,870	2,111,436

提示：於理解此說明時，請參閱此建議書內保障及利益摘要及分紅保單銷售說明文件第 6 部份的說明。



## 基本保單之 扣除保費選擇舉例

友邦保險（國際）有限公司

### 計劃：多重智倍保(25年繳費)

您有責任繳付整個保費繳付期的保費，但您可選擇以累積週年紅利及其積存之利息繳交基本保單的保費。以下預期情景乃根據現行之紅利率及現行週年紅利之積存息率預測，紅利率及息率並非保證。根據預期情景的預計，於繳交 23 年保費後，基本保單的未來保費將可由累積週年紅利及其積存之利息繳付；惟此預計扣除保費的年期並非保證。當扣除保費開始時，保費將自動改以年繳模式付款（如適用）。另外附上悲觀情景的預計，請參閱此建議書內分紅保單銷售說明文件第 6 部份中說明以了解背後之假設。在悲觀情景的情況下，於繳交 24 年保費後，基本保單的未來保費將可由累積週年紅利及其積存之利息繳付。如累積週年紅利及其積存之利息不足繳付未來保費，您將需恢復繳付所需的保費。

下列預期情景及悲觀情景乃按分紅保單銷售說明文件內第 6 部份說明中所採用的假設而預計。該等預計可能受以下因素影響：

1. 如您提取任何累積週年紅利及利息、更改紅利支付辦法或於基本保單內加入其他附加契約；
2. 實際公佈的紅利較預期的紅利率為低或適用於積存週年紅利的利率下調；及 / 或
3. 醫療保障保費（如適用）基於醫療通脹及整體賠償情況而調升（下列預期情景及悲觀情景並未反映實際將來醫療通脹引致的升幅。因此，當未來保費反映實際醫療通脹引致的升幅後，所需繳交保費的年期將會延長）。

上述情況可令可行使扣除保費的年期縮短（因而導致需恢復繳付保費）。

年齡	保單 年度 終結	預期情景						
		保費繳付 (保單年度初)		由保單價值 扣除之金額 (保單年度初)	繳付保費後之退保發還金額			
		由您 繳付的保費	由任何累積週 年紅利及利息 繳付的保費	非保證金額	保證金額  (A)	非保證金額		總額  (A)+(B)+(C)
				由累積週年 紅利及利息 扣除		累積週年紅利 及利息 (B)	終期分紅 (C)	
2	1	1,663	0	0	0	11	0	11
3	2	1,663	0	0	0	32	0	32
4	3	1,663	0	0	0	66	0	66
5	4	1,663	0	0	0	110	0	110
6	5	1,663	0	0	200	168	190	558
7	6	1,663	0	0	500	237	390	1,127
8	7	1,663	0	0	900	321	660	1,881
9	8	1,663	0	0	1,400	418	1,000	2,818
10	9	1,663	0	0	1,900	530	1,420	3,850
11	10	1,663	0	0	2,900	656	1,820	5,376
12	11	1,663	0	0	4,100	798	1,990	6,888
13	12	1,663	0	0	5,600	956	2,110	8,666
14	13	1,663	0	0	6,800	1,131	2,330	10,261
15	14	1,663	0	0	8,100	1,323	2,570	11,993
16	15	1,663	0	0	9,000	1,534	2,940	13,474
17	16	1,663	0	0	10,300	1,764	4,140	16,204
18	17	1,663	0	0	11,200	2,013	5,690	18,903
19	18	1,663	0	0	12,500	2,283	7,360	22,143
20	19	1,663	0	0	13,500	2,574	9,450	25,524
21	20	1,663	0	0	15,400	2,896	11,300	29,596

續



友邦保險 ( 國際 ) 有限公司  
計劃: 多重智倍保(25年繳費)

年齡	保單 年度 終結	預期情景						
		保費繳付 (保單年度初)		由保單價值 扣除之金額 (保單年度初)	繳付保費後之退保發還金額			
		由您 繳付的保費	由任何累積週 年紅利及利息 繳付的保費	非保證金額	保證金額  (A)	非保證金額		總額  (A)+(B)+(C)
				由累積週年 紅利及利息 扣除		累積週年紅利 及利息 (B)	終期分紅 (C)	
26	25	0	1,663	1,663	21,100	1,437	18,560	41,097
31	30	0	0	0	24,000	3,503	27,480	54,983
65	64	0	0	0	55,600	48,493	171,430	275,523
70	69	0	0	0	61,200	63,542	213,500	338,242
75	74	0	0	0	66,700	82,279	266,120	415,099
80	79	0	0	0	71,900	105,489	334,840	512,229
85	84	0	0	0	76,300	134,094	447,570	657,964
90	89	0	0	0	79,800	169,199	692,690	941,689
95	94	0	0	0	84,600	212,185	1,317,790	1,614,575
100	99	0	0	0	100,000	265,294	1,681,870	2,047,164

提示：於理解此說明時，請參閱此建議書內保障及利益摘要及分紅保單銷售說明文件第 6 部份的說明。





## 基本保單之 扣除保費選擇舉例

友邦保險 ( 國際 ) 有限公司

計劃: 多重智倍保(25年繳費)

年齡	保單 年度 終結	預期情景						
		保費繳付 (保單年度初)		由保單價值 扣除之金額 (保單年度初)	繳付保費後之嚴重疾病賠償 / 身故賠償額			
		由您 繳付的保費	由任何累積週 年紅利及利息 繳付的保費	非保證金額	保證金額  (A)	非保證金額		總額  (A)+(B)+(C)
				由累積週年 紅利及利息 扣除		累積週年紅利 及利息 (B)	終期分紅 (C)	
2	1	1,663	0	0	150,000	11	0	150,011
3	2	1,663	0	0	150,000	32	0	150,032
4	3	1,663	0	0	150,000	66	0	150,066
5	4	1,663	0	0	150,000	110	0	150,110
6	5	1,663	0	0	150,000	168	380	150,548
7	6	1,663	0	0	150,000	237	770	151,007
8	7	1,663	0	0	150,000	321	1,270	151,591
9	8	1,663	0	0	150,000	418	1,880	152,298
10	9	1,663	0	0	150,000	530	2,630	153,160
11	10	1,663	0	0	150,000	656	3,310	153,966
12	11	1,663	0	0	150,000	798	3,550	154,348
13	12	1,663	0	0	150,000	956	3,700	154,656
14	13	1,663	0	0	150,000	1,131	4,020	155,151
15	14	1,663	0	0	150,000	1,323	4,350	155,673
16	15	1,663	0	0	150,000	1,534	4,910	156,444
17	16	1,663	0	0	100,000	1,764	27,740	129,504
18	17	1,663	0	0	100,000	2,013	38,170	140,183
19	18	1,663	0	0	100,000	2,283	49,320	151,603
20	19	1,663	0	0	100,000	2,574	63,350	165,924
21	20	1,663	0	0	100,000	2,896	75,790	178,686
26	25	0	1,663	1,663	100,000	1,437	106,360	207,797
31	30	0	0	0	100,000	3,503	134,230	237,733
65	64	0	0	0	100,000	48,493	291,830	440,323
70	69	0	0	0	100,000	63,542	320,060	483,602
75	74	0	0	0	100,000	82,279	352,820	535,099
80	79	0	0	0	100,000	105,489	391,610	597,099
85	84	0	0	0	100,000	134,094	447,570	681,664
90	89	0	0	0	100,000	169,199	692,690	961,889
95	94	0	0	0	100,000	212,185	1,317,790	1,629,975
100	99	0	0	0	100,000	265,294	1,681,870	2,047,164

提示：於理解此說明時，請參閱此建議書內保障及利益摘要及分紅保單銷售說明文件第 6 部份的說明。



## 基本保單之 扣除保費選擇舉例

友邦保險 ( 國際 ) 有限公司

計劃: 多重智倍保(25年繳費)

年齡	保單 年度 終結	悲觀情景						
		保費繳付 (保單年度初)		由保單價值 扣除之金額 (保單年度初)	繳付保費後之退保發還金額			
		由您 繳付的保費	由任何累積週 年紅利及利息 繳付的保費	非保證金額	保證金額  (A)	非保證金額		總額  (A)+(B)+(C)
				由累積週年 紅利及利息 扣除		累積週年紅利 及利息 (B)	終期分紅 (C)	
2	1	1,663	0	0	0	9	0	9
3	2	1,663	0	0	0	26	0	26
4	3	1,663	0	0	0	53	0	53
5	4	1,663	0	0	0	88	0	88
6	5	1,663	0	0	200	134	170	504
7	6	1,663	0	0	500	189	350	1,039
8	7	1,663	0	0	900	254	590	1,744
9	8	1,663	0	0	1,400	330	870	2,600
10	9	1,663	0	0	1,900	417	1,210	3,527
11	10	1,663	0	0	2,900	515	1,480	4,895
12	11	1,663	0	0	4,100	624	1,500	6,224
13	12	1,663	0	0	5,600	745	1,430	7,775
14	13	1,663	0	0	6,800	878	1,460	9,138
15	14	1,663	0	0	8,100	1,022	1,470	10,592
16	15	1,663	0	0	9,000	1,180	1,660	11,840
17	16	1,663	0	0	10,300	1,350	2,330	13,980
18	17	1,663	0	0	11,200	1,534	3,460	16,194
19	18	1,663	0	0	12,500	1,731	4,560	18,791
20	19	1,663	0	0	13,500	1,942	6,020	21,462
21	20	1,663	0	0	15,400	2,176	7,080	24,656
26	25	0	1,663	1,663	21,100	1,939	10,810	33,849
31	30	0	0	0	24,000	3,629	14,540	42,169
65	64	0	0	0	55,600	32,818	52,250	140,668
70	69	0	0	0	61,200	41,304	61,210	163,714
75	74	0	0	0	66,700	51,388	71,730	189,818
80	79	0	0	0	71,900	63,295	85,030	220,225
85	84	0	0	0	76,300	77,258	107,150	260,708
90	89	0	0	0	79,800	93,528	163,350	336,678
95	94	0	0	0	84,600	112,428	310,770	507,798
100	99	0	0	0	100,000	134,776	396,630	631,406

提示：於理解此說明時，請參閱此建議書內保障及利益摘要及分紅保單銷售說明文件第 6 部份的說明。



## 基本保單之 扣除保費選擇舉例

友邦保險 ( 國際 ) 有限公司

計劃: 多重智倍保(25年繳費)

年齡	保單 年度 終結	悲觀情景						
		保費繳付 (保單年度初)		由保單價值 扣除之金額 (保單年度初)	繳付保費後之嚴重疾病賠償 / 身故賠償額			
		由您 繳付的保費	由任何累積週 年紅利及利息 繳付的保費	非保證金額	保證金額  (A)	非保證金額		總額  (A)+(B)+(C)
				由累積週年 紅利及利息 扣除		累積週年紅利 及利息 (B)	終期分紅 (C)	
2	1	1,663	0	0	150,000	9	0	150,009
3	2	1,663	0	0	150,000	26	0	150,026
4	3	1,663	0	0	150,000	53	0	150,053
5	4	1,663	0	0	150,000	88	0	150,088
6	5	1,663	0	0	150,000	134	350	150,484
7	6	1,663	0	0	150,000	189	700	150,889
8	7	1,663	0	0	150,000	254	1,130	151,384
9	8	1,663	0	0	150,000	330	1,630	151,960
10	9	1,663	0	0	150,000	417	2,240	152,657
11	10	1,663	0	0	150,000	515	2,690	153,205
12	11	1,663	0	0	150,000	624	2,670	153,294
13	12	1,663	0	0	150,000	745	2,510	153,255
14	13	1,663	0	0	150,000	878	2,520	153,398
15	14	1,663	0	0	150,000	1,022	2,500	153,522
16	15	1,663	0	0	150,000	1,180	2,760	153,940
17	16	1,663	0	0	100,000	1,350	15,600	116,950
18	17	1,663	0	0	100,000	1,534	23,210	124,744
19	18	1,663	0	0	100,000	1,731	30,550	132,281
20	19	1,663	0	0	100,000	1,942	40,340	142,282
21	20	1,663	0	0	100,000	2,176	47,460	149,636
26	25	0	1,663	1,663	100,000	1,939	61,970	163,909
31	30	0	0	0	100,000	3,629	71,020	174,649
65	64	0	0	0	100,000	32,818	88,940	221,758
70	69	0	0	0	100,000	41,304	91,750	233,054
75	74	0	0	0	100,000	51,388	95,090	246,478
80	79	0	0	0	100,000	63,295	99,450	262,745
85	84	0	0	0	100,000	77,258	107,150	284,408
90	89	0	0	0	100,000	93,528	163,350	356,878
95	94	0	0	0	100,000	112,428	310,770	523,198
100	99	0	0	0	100,000	134,776	396,630	631,406

提示：於理解此說明時，請參閱此建議書內保障及利益摘要及分紅保單銷售說明文件第 6 部份的說明。



友邦保險 ( 國際 ) 有限公司

計劃: 多重智倍保(25年繳費)

保單 年度 終結	嚴重疾病賠償 / 身故賠償額				退保發還金額				繳付保費 總額	收支比對
	保證金額	非保證金額		總額	保證金額	非保證金額		總額		
		累積週年紅利 及利息	終期分紅			累積週年紅利 及利息	終期分紅			
(A)	(B)	(C)	(A)+(B)+(C)	(D)	(E)	(F)	(D)+(E)+(F)			
1	150,000	11	0	150,011	0	11	0	11	1,663	(1,652)
2	150,000	32	0	150,032	0	32	0	32	3,326	(3,294)
3	150,000	66	0	150,066	0	66	0	66	4,989	(4,923)
4	150,000	110	0	150,110	0	110	0	110	6,652	(6,542)
5	150,000	168	380	150,548	200	168	190	558	8,315	(7,757)
6	150,000	237	770	151,007	500	237	390	1,127	9,978	(8,851)
7	150,000	321	1,270	151,591	900	321	660	1,881	11,641	(9,760)
8	150,000	418	1,880	152,298	1,400	418	1,000	2,818	13,304	(10,486)
9	150,000	530	2,630	153,160	1,900	530	1,420	3,850	14,967	(11,117)
10	150,000	656	3,310	153,966	2,900	656	1,820	5,376	16,630	(11,254)
11	150,000	798	3,550	154,348	4,100	798	1,990	6,888	18,293	(11,405)
12	150,000	956	3,700	154,656	5,600	956	2,110	8,666	19,956	(11,290)
13	150,000	1,131	4,020	155,151	6,800	1,131	2,330	10,261	21,619	(11,358)
14	150,000	1,323	4,350	155,673	8,100	1,323	2,570	11,993	23,282	(11,289)
15	150,000	1,534	4,910	156,444	9,000	1,534	2,940	13,474	24,945	(11,471)
16	100,000	1,764	27,740	129,504	10,300	1,764	4,140	16,204	26,608	(10,404)
17	100,000	2,013	38,170	140,183	11,200	2,013	5,690	18,903	28,271	(9,368)
18	100,000	2,283	49,320	151,603	12,500	2,283	7,360	22,143	29,934	(7,791)
19	100,000	2,574	63,350	165,924	13,500	2,574	9,450	25,524	31,597	(6,073)
20	100,000	2,896	75,790	178,686	15,400	2,896	11,300	29,596	33,260	(3,664)
21	100,000	3,247	81,530	184,777	16,500	3,247	12,540	32,287	34,923	(2,636)
22	100,000	3,628	87,530	191,158	17,600	3,628	13,890	35,118	36,586	(1,468)
23	100,000	4,039	93,800	197,839	18,700	4,039	15,360	38,099	38,249	(150)
24	100,000	4,484	99,940	204,424	19,900	4,484	16,890	41,274	39,912	1,362
25	100,000	4,965	106,360	211,325	21,100	4,965	18,560	44,625	41,575	3,050
26	100,000	5,471	111,750	217,221	21,600	5,471	20,120	47,191	41,575	5,616
27	100,000	6,006	117,070	223,076	22,200	6,006	21,760	49,966	41,575	8,391
28	100,000	6,571	122,590	229,161	22,800	6,571	23,530	52,901	41,575	11,326
29	100,000	7,167	128,310	235,477	23,400	7,167	25,430	55,997	41,575	14,422
30	100,000	7,796	134,230	242,026	24,000	7,796	27,480	59,276	41,575	17,701
65歲	100,000	64,781	291,830	456,611	55,600	64,781	171,430	291,811	41,575	250,236
70歲	100,000	83,358	320,060	503,418	61,200	83,358	213,500	358,058	41,575	316,483
75歲	100,000	106,389	352,820	559,209	66,700	106,389	266,120	439,209	41,575	397,634
80歲	100,000	134,822	391,610	626,432	71,900	134,822	334,840	541,562	41,575	499,987
85歲	100,000	169,782	447,570	717,352	76,300	169,782	447,570	693,652	41,575	652,077
90歲	100,000	212,619	692,690	1,005,309	79,800	212,619	692,690	985,109	41,575	943,534
95歲	100,000	265,012	1,317,790	1,682,802	84,600	265,012	1,317,790	1,667,402	41,575	1,625,827
100歲	100,000	329,566	1,681,870	2,111,436	100,000	329,566	1,681,870	2,111,436	41,575	2,069,861

提示：於理解此說明時，請參閱此建議書內保障及利益摘要及分紅保單銷售說明文件第 6 部份的說明。



## 友邦保險（國際）有限公司

## 附加契約：付款人保障附加契約

付款人年齡：	28	貨幣：美元
保額：	\$100,000	
全年保費：	\$58.54*	

- 倘持有人於六十歲前及受保人（即保單內受保障的人士）年滿二十五歲前，不幸去世或完全及永久殘廢\*\*，則付款人保障附加契約及基本計劃之保費會獲得豁免。倘持有人殘廢，我們只會在付款人殘廢期間豁免保費。請參閱保單契約以了解殘廢之定義。
- 此附加契約將於下列之情況下自動終止（以較早者而定）：
  - 保費付清（如適用）；
  - 受保人年滿二十五歲；或
  - 持有人年滿六十歲。

## 不保事項

就此附加契約，我們不會保障由下列任何一項引致的殘廢：

- 自致之傷害；
- 任何因戰爭、軍事行動、暴動及騷亂而導致之殘疾；
- 出入、身處、駕駛、服務或乘搭任何航空裝置或空中運輸工具（受保人身處商業航空公司載客航線的飛機除外）而導致之殘疾；
- 任何在受保人十七歲前已診斷的先天性殘疾或疾病；及
- 任何於投保此附加契約前已存在之殘疾。

\* 倘附有付款人保障附加契約的基本保單及/或附加契約乃根據非保證保費率計算保費，則該附加契約保費並非保證。我們有權隨時於續保時覆核及調整此保單的保費。

\*\* 因推定殘廢，即永久及完全喪失雙眼視力，或喪失一肢及一眼視力，或喪失雙肢。

註：「我們」、「我們的」、「本公司」或「友邦」是指友邦保險（國際）有限公司（於百慕達註冊成立之有限公司）。

此乃說明文件而非契約。保單條款及條件，請參閱保單契約。  
此報價是特別為在香港投保的非香港及非澳門身份證持有人而設。